



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 La Roche			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
22	C SCHERWEY Gabriel		2206
19	A DENERVAUD Cédric		98338
51	G DUPRAZ Vincent	X X X	209093
88	G JEAN-PETIT-MATILE .		215052
TS	KILCHOER Frédéric		207100
58	SAVARY Dylan		211384
96	CURRAT Ludovic		209448
91	CATILLAZ Valentin		215614
17	PASQUIER Mickaël		210320
13	MEUWLY Didier		209222
66	TASCHNER Samuel		96205
29	RIME Vincent		211285
77	RIME Simon		211286
44	MULLER Fabien		211284

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
01:58	29	66	1
08:06	19	TS	2
12:32	91	22	3
14:23	22	TS	4
20:29	TS	22	5
23:43	91	77	6
26:10	13	91	7
47:29	96	66	8
53:46	13	17	9

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
09:37	91	2	11:37
19:16	66	2	19:37
37:21	66	2	38:05
48:16	29	2	50:16

<b>CLUB 1</b>	<b>La Roche</b>	<b>B</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Rothrist II</b>	<b>B</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>La Roche</b>	Date / Datum Date / Data	<b>29.04.2017</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>17:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>18:57</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>B23</b>		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	<b>42</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>206020</b>
Time Keeper Chronométrateur	<b>209483</b>	<b>OBERSON Loïc</b>		
Official scorer Marqueur	<b>210181</b>	<b>MOOSER Stanis</b>		
Referee 1 Arbitre 1	<b>207032</b>	<b>SANSONNENS Gilles</b>		
Referee 2 Arbitre 2	<b>211156</b>	<b>HABEGGER France</b>		
Tech. Director Directeur tech.				

COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>206020</b>
		<b>MOOSER Michaël</b>			
		TOTAL		<b>9</b>	
		TIME OUT	<b>X</b>		
		TOTAL		<b>8 min</b>	

2 Rothrist II			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
11	C RICKLI Yannik		210314
TS	A KARLEN Patrick		208443
83	G BUOB Dominik	X X X	206301
	G		
23	KISSLING Kevin		206212
33	JÄGGI Davis		211115
47	BRASSER Manuel		206210
79	RIVA Georg		202194
22	BERGER Roger		202758
19	SCHNEIDER Dominic		202199
99	GFELLER Kay		202159
56	KALLMANN Jan		206218
21	RUF Philipp		202230

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
15:07	79	47	1
19:37	22	19	2
32:59	79	47	3
35:03	79	47	4
38:05	47		5
39:50	23	79	6

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
04:02	19	2	06:02
11:05	19	2	12:32
24:24	99	2	26:10
25:38	22	2	27:38
28:55	TS	2	30:55
38:53	22	2	40:53
52:45	19	2	53:46
56:52	56	2	58:52

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>9</b> <b>6</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>4</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Roche</b>
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>213404</b>
Time Keeper Chronométrateur				
Official scorer Marqueur				
Referee 1 Arbitre 1				
Referee 2 Arbitre 2				
Tech. Director Directeur tech.				

COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>213404</b>
		<b>RUF Eduard</b>			
		TOTAL		<b>6</b>	
		TIME OUT	<b>X</b>		
		TOTAL		<b>16 min</b>	

COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>213404</b>
		<b>RUF Eduard</b>			
		TOTAL		<b>6</b>	
		TIME OUT	<b>X</b>		
		TOTAL		<b>16 min</b>	